

Zeitschrift: Landtechnik Schweiz
Herausgeber: Landtechnik Schweiz
Band: 73 (2011)
Heft: 6-7

Inhaltsverzeichnis

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 25.03.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Im Fokus



Meistens stehen sie da-hinter, doch manchmal auch im Fokus – die Agrar- und anderen Journalisten und Fotografen. Sie haben es in der Hand, und es ist ihre vornehme Aufgabe, zu recherchieren, zu infor-

mieren und aufzudecken. Über die Objektivität als hohes Gut lässt sich dabei menschlicherweise trefflich streiten. Als geneigte Leserin und geneigter Leser beziehungsweise als Zuschauerin und Zuhörer aber will ich etwas dazulernen, Neues entdecken und auch Vergnügen haben.

Die Aussagekraft in Wort und Bild unterstützt das Gelingen – zum Beispiel, wenn der Fokus in unserem LT extra auf die Ladewagenaufbauten als wichtigen Ausschnitt der Bergmechanisierung gerichtet ist. Im Weiteren und als Fortsetzung aus dem Aprilheft hat Ruedi Hunger in seinem Beitrag zu den Quaderballenpressen (Seite 11) praktisches Fachwissen im Fokus. Übrigens – Ruedi Hunger, in unserem Heft mit weiteren Artikeln vertreten, hat sich als langjähriger Werkführer auf dem Plantahof-Schulgutsbetrieb eine grosse Fachkompetenz rund um die Feldtechnik erworben. Themen daraus werden bei ihm durch sein grosses Engagement für die Schweizer Landtechnik noch stärker in den Fokus rücken. Die Redaktion der Schweizer Landtechnik ist nun, namentlich auch mit dem neuen Mitarbeiter Dominik Senn (siehe auf der Impressumseite), wieder komplett. Durch seine Berichterstattung über die Leistungsschau «Méca-Fourrage» (Seite 21) gibt er sein Debüt und richtet den Fokus auf die Mäh- und Aufbereiter-technik in der französischen Region Rhône-Alpes.

Zu guter Letzt hat der Altmeister Wolfgang Kutschenreiter ab Seite 47 wichtige europäische Landmaschinenunternehmen im Fokus. Sie sind alle guter Hoffnung. Dass es Grund dazu gibt, verrät auch unsere Statistik über die Traktorimmatrikulationen in den Monaten Januar, Februar und März 2011 (Seite 16).

Ueli Zweifel

PS: Sie haben als Doppelnummer die Ausgabe für die Monate Juni und Juli in den Händen. Die Ausgabe Nr. 8 erscheint am 4. August 2011.

Titelbild: Transporter und Ladewagenaufbauten sind die Leitmaschinen der Bergmechanisierung (Bild: Ueli Zweifel).

LT extra	
Ladewagenaufbauten	5



Feldtechnik	
Quaderballenpressen	11



Geräte zur Stoppelbearbeitung	14
Traktorimmatrikulationen	16
Erfolg mit der Zwischenkultur	18

LT aktuell	
Mécafourrage: Mit Raufutter Geld verdienen	21
Bühner-Traktoren im Verkehrshaus Luzern	25
25 Jahre Lohnunternehmen Haller	26
Impressionen: Kurs mit Flurförderfahrzeugen	28

Sektionsnachrichten	
ZG, AG, SG; AR, AI, GL, ZH, LU	30

SVLT	
Fahrkurs G40	31
Neuer CZV-Kurs «Moderne Fahrzeugtechnik»	32
Werkstattlehrgang K25, Kurse Sommer/Herbst 2011	33
G40 – Instruktorientag	34
Elektrodenschweissen nach bewährter Manier	36

Energieforum	
Software für Fotovoltaik-Anlagenbau	39

Tierhaltung	
Nutztiere in unserer Gesellschaft	41

Freizeit und Sport	
7. Internationaler Holzerwettkampf	44

Maschinenmarkt	
Landtechnikhersteller – eine Standortbestimmung	47



ART-Bericht 743	
Haltung von Ehringerkühen	55

Impressum	54
------------------------	----

METRAC



Metrac X-Serie

**Sicher. Bodenschonend.
Extrem hangtauglich.**

REFORM

www.agromont.ch

AGROMONT AG | REFORM Schweiz | Tel. 041 / 784 20 20 | Bösch 1 | 6331 Hünenberg

Lüönd

Hecklader



Lüönd & Co. AG
Landmaschinen
und Fahrzeugbau
CH-8842 Unteriberg
Tel. 055 414 60 40

www.hecklader.ch

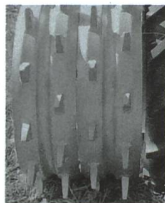
Neu

KlimmFIX

Die Kletterräder,
für sicheres Mähen
am Steilhang



- **Schont die Grasnarbe** dank idealer Form der Zähne.
- **Modularer Aufbau** garantiert optimalen Halt! Ob im harten oder weichen Boden.
- Mit **Schnellverschlüssen** schnell und einfach montiert.
- Auch als **Solo-Rad** lieferbar.



Gebr. Schaad AG | 4553 Subingen
Tel. 032 613 33 33 | Fax 032 613 33 35

www.schaad.ch

AEBI

Swiss Quality

«Schweizer Qualität für meine Hänge.»



Terratractor Aebi TT140/TT240



Combicut Aebi CC36/CC56/CC66

z.B.: Der Transporter Aebi TP460

- » Federungskomfort eines Offroaders
- » Turbodiesel mit Partikelfilter, Motorleistung 101 PS
- » Sperrbare hydraulische Verdrehdämpfung
- » Topmodernes Cockpit
- » Bordcomputer mit grossem Bildschirm
- » Federspeicherbremse

www.aebi-schmidt.ch

ASH

AEBI SCHMIDT

Aebi & Co. AG Maschinenfabrik
Huwilstrasse 11, CH-6280 Hochdorf
Tel. +41 41 914 10 20, Fax +41 41 914 10 30
ch@aebi-schmidt.com

CH032